

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 19 (1901)
Heft: 101

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 04.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2^{tes} Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Prix einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich,
ausgenommen Sonn- und Feiertage.

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.

Paraît 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosso, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: Rodolphe Mosso, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Kraftloserklärung von Handelsausweisarten. — Emissions de l'année 1900. — Bevölkerungsbewegung in der Schweiz 1888 bis 1899. — Unter- gang des Postdampfers „City of Rio-de-Janeiro“. — Naufrage du paquebot-poste „City of Rio-de-Janeiro“. — Litteratur. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale
Zürich — Zurich — Zurigo

1901. 13. März. Die Firma **Emil Hofmann** in Elgg (S. H. A. B. Nr. 120 vom 11. April 1899, pag. 483) erteilt Prokura an die Ehefrau des Inhabers Marie Hofmann, geb. Meister, von Uster und Elgg, in Elgg.

18. März. Die Firma **Hartmann-Ziegler & Co** in Liq. in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 250 vom 2. August 1899, pag. 1008) — Gesellschafter: Karl Hartmann und Gottlieb Staub, Liquidator Walther Elsener — ist infolge beider Liquidation erloschen.

18. März. Inhaberin der Firma **Fr. E. Stüssi** in Zürich IV ist Frau Emilie Stüssi geb. Erne, von Zürich, in Zürich IV. Kupferschmiede. Neue Beckenhofstrasse 2.

18. März. Die Firma **Montandon, Meier & Co.** in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 125 vom 3. April 1900, pag. 503) — Gesellschafter: Albert Montandon, Carl Arnold Meier und Witwe Helene Montandon, geb. Cuendet — ist infolge Auflösung dieser Kommanditgesellschaft erloschen. Die Liquidation der Aktiven und Passiven wird durch die beiden unbeschränkt haftenden Gesellschafter durchgeführt.

18. März. Die Firma **D. Thurnheer-Reifer** in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 2 vom 1. Januar 1896, pag. 6) ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

18. März. Die Firma **Hs. Heinrich Gubler** in Gündisau-Russikon (S. H. A. B. Nr. 88 vom 15. Januar 1883, pag. 702) ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers nach Unter-Hittnau erloschen.

18. März. Inhaber der Firma **Ph. Sevestre, Kalk- & Cementfabrik Niederweningen** in Zürich V ist Phorion Sevestre, von Chausen (Dep. Doubs, Frankreich), in Zürich V. Kalk- und Cementfabrikation. Zolkerstrasse 190. (Fabrik in Niederweningen.)

18. März. Die Firma **M. Baumberger-Furrer** in Zürich V (S. H. A. B. Nr. 329 vom 3. Oktober 1900, pag. 1319) ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

18. März. Aus dem Vorstände der **Sennereigenossenschaft Höri** in Höri (S. H. A. B. Nr. 262 vom 15. August 1899, pag. 1055) ist Conrad Oertli infolge Todes ausgeschieden und an dessen Stelle als Quästor gewählt worden: der bisherige Beisitzer Jakob Hiltbrand, und als Beisitzer neu: Heinrich Schellenberg von und in Oberhöri.

18. März. Die **Sennereigenossenschaft Niederweningen** daselbst (S. H. A. B. Nr. 169 vom 25. Juni 1897, pag. 695) hat in der Generalversammlung vom 29. Juli 1900 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Der Vorstand wurde auf drei Mitglieder reduziert und demselben die Durchführung der Liquidation übertragen. Präsident ist wie bisher: Eduard Utzinger und Kassier: Eduard Scheibli, Aktuar: Heinrich Volkart (bisher Beisitzer). Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv **Sennereigenossenschaft Niederweningen in Liquidation**. Die übrigen Vorstandsmitglieder Jakob Köfel und Emil Meier werden hiemit gestrichen.

18. März. **Sennerei-Genossenschaft Maschwanden** in Maschwanden (S. H. A. B. Nr. 132 vom 18. Mai 1895, pag. 556). Aus dem Vorstände sind getreten: Heinrich Stäheli, Adolf Stehli und Johannes Funk, und an deren Stelle gewählt worden: Emil Stäheli, von Maschwanden, als Präsident, August Salzmann, von Maschwanden, als Aktuar, und Emil Gut, von Obfelden, als Quästor, alle in Maschwanden.

19. März. Frau Frida Rosa Ganz, geb. Piersich, und Betty Ganz, geh. Leemann, beide von Embrach, in Wülflingen, haben unter der Firma **R. Ganz & Co** in Wülflingen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 19. März 1901 ihren Anfang nahm. Die beiden Gesellschafterinnen führen die Firma-Unterschrift nicht. Die Firma erteilt Kollektiv-Prokura an die Ehemänner der beiden Gesellschafterinnen Theodor Rudolf Ganz und Albert Ganz, beide von Embrach, in Wülflingen. Cementwarenfabrik und Baumaterialienhandlung.

19. März. Inhaber der Firma **Jakob Hotz, Milchhandlung**, in Elsau, ist Jakob Hotz von und in Elsau. Milch-, Butter- und Spezereihandlung. Zur Sennhütte.

19. März. Die Firma **August Hoffmann** in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 419 vom 28. Dezember 1900, pag. 1679) wird hiemit infolge Konkurses von Amtswegen gelöscht.

Bern — Berne — Berna

Bureau de Porrentruy.

1901. 16 mars. Il existe dans le district du Porrentruy sous le titre „La Fraternité“ société d'assurance mutuelle au décès, avec siège à Porrentruy, une association ayant pour but d'assurer une certaine somme (fr. 1000 au maximum), à la famille ou aux ayants-droit de chaque membre décédé. Les nouveaux statuts adoptés le 6 mai 1900 ont remplacé ceux du 30 mai 1888, lesquels avaient été abrogés eux-mêmes le 30 avril 1881. Peuvent être admises dans la société toutes les personnes des deux sexes habitant le district de Porrentruy, âgées de 18 ans au moins et de 50 ans au plus, jouis-

sant d'une bonne santé et d'une bonne réputation quelles que soient leur profession et leur nationalité. Tout candidat doit être présenté au comité par un membre de l'association. Ce dernier devra produire une déclaration d'un médecin du pays constatant l'état de santé du candidat et une pièce attestant son âge. Dans les cas qui paraîtront douteux, le comité pourra exiger des candidats une seconde déclaration délivrée par un médecin désigné par lui. L'admission n'est effective qu'après le paiement de la mise d'entrée; celle-ci devra être versée dans les dix jours qui suivront l'avis de réception; ce n'est qu'après son paiement qu'il sera remis au nouveau sociétaire au prix coûtant un carnet d'admission renfermant le règlement et signé par le président, le secrétaire et le caissier. La mise d'entrée, variant suivant l'âge du candidat, est fixée par les statuts. La cotisation annuelle est fixée à un franc. Suivant les circonstances l'assemblée pourra la porter à deux francs. Tout sociétaire paiera pour chaque décès une cotisation qui est exigible à l'avance. Cette cotisation est d'un franc tant que le nombre des sociétaires n'atteint pas 500 et elle s'abaisse proportionnellement d'un franc à cinquante centimes quand la société comptera de 500 à 1000 membres. Tout membre en retard de quatre cotisations sera invité par le comité à s'exécuter dans la quinzaine, passé le délai fixé, il sera en cas de non paiement exclu de l'association. Le sociétaire exclu pourra recourir à l'assemblée générale contre la mesure qui le frappe. Tout membre exclu de l'association ou démissionnaire ne pourra y rentrer que jusqu'à l'âge de 50 ans; il devra se conformer aux statuts et opérer tous les versements faits pendant le temps qu'a duré l'exclusion ou la démission; toutefois il ne sera pas réclamé de mise d'entrée. Toute démission doit être donnée au comité par écrit; l'engagement contracté par l'association envers le sociétaire cesse dès la date de la lettre de démission; le sociétaire est toutefois tenu de s'acquitter envers l'association de toutes ses cotisations arriérées. La démission ainsi que l'exclusion entraînent la perte de tout droit à l'actif de l'association. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle quant aux engagements de l'association, les biens de celle-ci répondant seuls des engagements contractés en son nom. Les publications de l'association seront faites seulement par la voie des journaux de la localité («Jura», «Pays» et «Peuple»); elles n'auront lieu dans la «Feuille officielle suisse du commerce» que lorsque la loi l'exigera expressément. Il est créé un fonds de réserve destiné à assurer la stabilité et l'avenir de la société, le paiement des indemnités et à subvenir aux cas imprévus résultant d'une épidémie, d'une guerre ou d'autres calamités. En cas de dissolution de l'association, le fonds de réserve sera versé dans la caisse d'un ou de plusieurs établissements de bienfaisance du district. Les organes de l'association sont: 1^o L'assemblée générale qui se compose de tous les sociétaires; 2^o Le comité composé de sept membres nommés par l'assemblée générale pour un an. Le président de l'association est en même temps président du comité. L'association est représentée dans ses rapports avec les tiers par le comité qui a la signature sociale par l'organe de son président et de son secrétaire lesquels devront signer collectivement. Le comité est composé de: François-Joseph Buchwalder, président, de Bure; Charles Colliat, secrétaire, de Chevenez; Ernest Villenim, de Bressaucourt; Bernard Tschirhart, de Thann (Alsace); Charles Froidevaux, des Bois; Alcide Joray, de Belpahon; Albert Boillat, de La Chaux-des-Breuleux; tous domiciliés à Porrentruy.

19 mars. La raison **Humbert V^e**, à St-Ursanne (F. o. s. du c. n^o 31, page 123 du 4 février 1896), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1901. 18. März. Inhaber der Firma **Aug. Mettler, Mechaniker**, in St. Gallen, ist August Moritz Mettler, von Lütisburg, in St. Gallen. Installation, elektrische Anlagen, Feinmechanik. Greifenstrasse 12.

18. März. Inhaber der Firma **Arthur Wagner** in St. Gallen ist Arthur Alexander Wagner, von Oberhelfenswil, in St. Gallen. Kaffee und Thee en gros. Kaffee-Gross-Rösterei. Schwalbenstrasse 4.

18. März. Inhaber der Firma **Emil Hausknecht** in St. Gallen ist Emil Hausknecht, von und in St. Gallen. Mehl, Futter- und Kolonialwarenhandlung. Marktplatz, 3. Falken.

19. März. Bertha Grubenmann-Bruderer, von Teufen, und Rosa Bruderer, von Trogen, beide in St. Gallen, haben unter der Firma **Geschwister Bruderer, Modes**, in St. Gallen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. November 1883 ihren Anfang nahm. Modegeschäft. Schwertgasse 1.

19. März. In der am 24. Februar 1901 stattgehabten Generalversammlung der Aktionäre der **Sarganserländischen Kräuterkäsefabrik in Berschis**, mit Sitz in Berschis, politische Gemeinde Wallenstadt (S. H. A. B. Nr. 266 vom 28. Oktober 1895, pag. 1108) wurden die Geschäftsstatuten teilweise revidiert, wobei gemäss Art. 621 O.-R. hier folgende Tatsachen speziell zu erwähnen sind: Die Firma lautet nunmehr **Sarganserländische Kräuterkäsefabrik in Berschis, Actiengesellschaft**. Das Unternehmen befasst sich: a. mit dem Ankauf von Rohzieger und dessen Verarbeitung zu Grünkäse (Schabzieger); b. mit dem An- und Verkauf von allen andern Käsesorten, sowie von Butter; c. mit der Fabrikation von Spezialziegerprodukten. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt hunderttausend Franken (Fr. 100,000), eingeteilt in 1000 Aktien I. Emission à Fr. 50 (fünfzig Franken) (Stammaktien) und 1000 Aktien II. Emission à Fr. 50 (fünfzig Franken) (Prioritätsaktien). Die Aktien lauten auf den Namen. Der Präsident des Verwaltungsrates und der Verwalter führen einzeln namens der Gesellschaft die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident des Verwaltungsrates ist Andreas Zeller; Verwalter ist Joseph Bürer, wohnhaft in Wallenstadt.

19. März. Die Firma **Theod. Reutty** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 168 vom 1. Juli 1895, pag. 708) wird infolge Todes gestrichen.

19. März. Die Prokura von Wilhelm Gorbach für die Firma **M. Gorbach, Zimmermeister**, in Flawil (S. H. A. B. Nr. 45, II., vom 14. Februar 1898, pag. 182) ist infolge Austrittes erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano.

1901. 18 marzo. Il proprietario della ditta Enrico Guggenheim in Lugano, è Enrico Guggenheim fu Leopoldo, di Ober-Endingen (cantone Argovia), domiciliato in Lugano. Genere di commercio: Rappresentanze.

Ufficio di Mendrisio.

18 marzo. La società Scott & Bowne, Limited, a responsabilità limitata, avente sede sociale a Londra, Great Saffron Hill n° 95-98, ha stabilito una succursale a Chiasso, sotto la medesima denominazione, in esercizio fin dal 1° luglio 1900. La società ha per lo scopo la fabbricazione e la vendita del suo prodotto conosciuto sotto il nome di «Scotts Emulsion». Lo statuto porta la data 28 novembre 1888. La durata della società è indeterminata. Il capitale sociale è di Lire sterline 100.000 (centomila), diviso in 10.000 (diecimila) azioni, da Lire sterline 10 (dieci) ciascuna. L'amministrazione è esercitata da un consiglio d'amministrazione, composto da Thomas Hinds, Alfred Bowne Scott, Robert Johnson Davis e George Hart Short. Il direttore della succursale a Chiasso è Giovanni Burkhard, di Bachheim (Gran Ducato di Baden), il quale risiede a Vacallo, in vicinanza a Chiasso, ed al quale è conferita regolare procura.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

Nr. 13,158. — 16. März 1901, 8 Uhr a.

C. Sturzenegger, Kaufmann,
Schaffhausen (Schweiz).

Baumwollgarne, roh, gebleicht und gefärbt; Baumwollgewebe, roh, gebleicht, gefärbt, bedruckt und buntgewoben; Seidenwaren, Trikotgewebe, Anilin-Farben.



Nr. 13,159. — 16. März 1901, 9 Uhr a.

Herm. Heinmüller, Fabrikant,
Basel (Schweiz).

Dichtungsmaterial (Gummiersatz).



Nr. 13,160. — 16 mars 1901, 9 h. a.

Russ-Suchard & Co, fabricants,
Neuchâtel-Serrières (Suisse).

Chocolats, cacao et articles de confiserie.

ALFA

Nr. 13,161. — 16 mars 1901, 9 h. a.

Russ-Suchard & Co, fabricants,
Neuchâtel-Serrières (Suisse).

Chocolats, cacao et articles de confiserie.

GNOM

Nr. 13,162. — 16 mars 1901, 9 h. a.

Russ-Suchard & Co, fabricants,
Neuchâtel-Serrières (Suisse).

Chocolats, cacao et articles de confiserie.

MILKA

Nr. 13,163. — 16 mars 1901, 9 h. a.

Russ-Suchard & Co, fabricants,
Neuchâtel-Serrières (Suisse).

Chocolats, cacao et articles de confiserie.

OMEGA

Nr. 13,164. — 16 mars 1901, 9 h. a.

Russ-Suchard & Co, fabricants,
Neuchâtel-Serrières (Suisse).

Chocolats, cacao et articles de confiserie.

PRADO

Nr. 13,165. — 16 mars 1901, 9 h. a.

Russ-Suchard & Co, fabricants,
Neuchâtel-Serrières (Suisse).

Chocolats, cacao et articles de confiserie.

SOLTO

Nr. 13,166. — 16. März 1901, 4 Uhr p.

Fr. W. Schirmer, Fabrikant,
Aubonne (Schweiz).

Feilen u. Raspeln; Maschinen, Motoren,
Apparate und Teile derselben; Wagen
aller Art, namentlich Automobiles, Zu-
behör und Teile derselben; Patent- und
Halbpent-Wagenachsen.



Nr. 13,167. — 16. März 1901, 5 Uhr p.

Widmer & Co, Fabrikanten,
Hasle bei Burgdorf (Schweiz).

Cigarren.

WIDMER-BOUTS

Nr. 13,168. — 18. März 1901, 8 Uhr a.

P. Obrecht & Co, Fabrikanten,
Grenchen (Schweiz).

SALAMANDRA

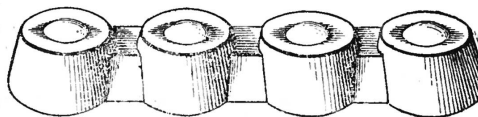
Uhren und Uhrenbestandteile.

Nr. 13,169. — 18 mars 1901, 8 h. a.

Findlay & Battle, fabricants,
New-York (Etats-Unis de l'A. du N.).

Métal antifricition et métal babbitt.

GLACIER



Nr. 13,170. — 18 mars 1901, 8 h. a.

M. Woller, fabricant,
Genève (Suisse).

Cigarettes.



Löschung. — Radiation.

Nr. 13,113. — H. Barbezat-Bôle, Locle. — Montres et parties de montres. — Radiée le 19 mars 1901 à la demande du déposant.

Kraftloserklärung von Handelsausweiskarten.

Die der Firma M. Steinberg in St. Gallen, Handlung in Uhren, Spiegeln, Woldecken etc., unterm 7. Januar 1901 ausgestellten und abhanden gekommenen roten Ausweiskarten für Handelsreisende, Nr. 164, Souche Nr. 1871, z. Z. lautend auf den Reisenden Samuel Lessmann, und Nr. 165, Souche Nr. 1872, lautend auf den Reisenden Schlana Klar, beide gültig für das I. und II. Semester 1901 (Taxe Fr. 150), werden hiemit als kraftlos erklärt, und haben nur die heute genannter Firma verabfolgten Duplikate Gültigkeit.

St. Gallen, den 19. März 1901.

(V. 1)

Polizeisekretariat: H. Kunz.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Emissions de l'année 1900.

(Moniteur des intérêts matériels.)

Pays emprunteurs	Emprunts d'états de provinces et de villes	Etablissements de crédit	Chemins de fer et sociétés industrielles	TOTAUX de 1900	TOTAUX de 1899
	fr.	fr.	fr.	fr.	fr.
Afrique	—	—	82,293,750	82,293,750	132,375,000
Allemagne	525,937,500	479,812,500	975,600,000	1,980,550,000	2,534,737,500
Autriche latine	237,492,450	20,084,200	87,130,000	344,656,650	789,016,990
Autriche-Hongrie	91,497,000	2,572,500	210,969,890	305,039,390	172,739,020
Belgique	77,981,200	31,562,500	192,871,950	302,415,650	466,170,010
Bulgarie	22,250,000	—	595,000	22,845,000	—
Canada	—	—	12,000,000	12,000,000	68,082,500
Chine	—	—	500,000	500,000	128,197,500
Congo	—	—	2,000,000	2,000,000	9,702,500
Danemark	707,932,500	—	—	707,932,500	8,184,300
Egypte	—	5,000,000	9,164,100	14,164,100	90,525,000
Espagne	996,000,000	—	45,601,800	1,041,601,800	128,895,500
Etats-Unis	—	—	44,625,000	44,625,000	509,925,000
France et colon.	4,860,800	323,200,000	1,193,428,350	1,521,489,150	1,484,296,490
Grande-Bretagne et colonies	1,644,193,750	139,375,000	2,160,355,000	3,943,923,750	2,702,430,000
Grèce	—	—	—	—	65,060,000
Italie	—	52,600,000	31,851,250	84,451,250	86,275,700
Japon	—	—	—	—	225,000,000
Luxembourg	—	—	2,000,000	2,000,000	10,450,000
Norvège	87,988,500	6,875,000	—	94,863,500	37,807,500
Pays-Bas et col.	13,573,000	8,302,500	65,348,100	87,223,600	227,069,920
Portugal et col.	—	2,611,100	7,299,850	9,910,950	16,117,050
Roumanie	175,000,000	—	6,390,000	180,390,000	115,679,250
Russie	74,911,250	293,174,910	463,105,500	831,191,660	737,839,120
Serbie	—	—	—	—	30,000,000
Suède	49,000,000	—	—	49,000,000	52,562,500
Suisse	66,860,000	38,812,090	33,212,000	138,884,090	350,105,500
Transvaal	—	—	11,250,000	11,250,000	95,362,500
Turquie	21,630,000	2,240,000	24,063,200	47,933,200	4,000,000

Totaux 4,797,107,950 1,405,672,300 5,660,654,740 11,863,434,990 11,273,696,550

Si l'on passe à une vue d'ensemble de ces tableaux, on constate qu'ils marquent d'une année à l'autre une évolution qu'il est intéressant de mesurer.

*) Les totaux marqués d'un astérisque comprennent des conversions faites dans ces pays.

En effet, sur un total sensible égal ou même supérieur à celui de 1899 — 11,8 milliards contre 11,2 milliards — les emprunts d'états, de provinces et de villes absorbent 4,8 milliards et les établissements de crédit, chemins de fer et sociétés industrielles diverses 7 milliards, contre 2 1/2 milliards et 8 milliards respectivement l'année précédente. De plus, en 1899 il y avait encore pour plus d'un demi-milliard de conversions. En 1900 la colonne des conversions est absolument vierge de chiffres.

Si l'on traduit en pour cent ces observations, ainsi que le fait le tableau ci-dessous, on voit que les appels au crédit de la première catégorie passent de 22,10 % à 40,44 %, ceux de la seconde catégorie (établissements de crédit, chemins de fer et sociétés réunies) de 72,34 à 59,56 %, et les conversions de 5,56 % à zéro.

Il s'est donc passé d'une année à l'autre ce qui était à prévoir. L'admirable expansion industrielle qui se manifestait partout, en Belgique, en Allemagne, aux Etats-Unis, en Angleterre, en Russie, en France même, a été brusquement arrêtée, du moins en Europe, par les tristes événements dont l'Afrique du Sud et la Chine ont été le théâtre. Du même coup, les affaires se sont ralenties, l'argent, qui était devenu plus rare et plus exigeant, est resté relativement cher et les taux d'escompte élevés, les besoins des gouvernements se sont trouvés augmentés par les nécessités de la guerre, et l'Angleterre, ouvrant la marche, dut coup sur coup faire appel au crédit public. D'autres gouvernements, qui avaient retardé des émissions reconnues nécessaires pendant la période d'effervescence industrielle, vont profiter des dispositions meilleures que montre le capital pour les emprunts d'états et les titres à revenu fixe en général et ont déjà d'ailleurs eu recours également au crédit. D'autres émissions de ce genre sont en perspective et n'attendent qu'un moment favorable pour voir le jour.

Toutefois, le loyer de l'argent restant relativement élevé, le taux de ces emprunts a lui-même renchéri, et les emprunts antérieurs du même type ou, à plus forte raison, d'un type inférieur ne sont pas encore suffisamment rentrés dans les bonnes grâces du capital pour que l'on ait pu songer à les convertir.

Il semble donc que nous nous trouvions à un tournant, à une période transitoire. Depuis 1894 le mouvement industriel s'est lentement développé, pour atteindre finalement son apogée en 1899, les conversions se sont ralenties progressivement, les emprunts d'états sont restés à peu près stationnaires. En 1900 il s'opère un changement: ce sont les appels de l'industrie qui diminuent, ceux des états augmentent, mais les conversions ne reprennent pas encore. Leur ère reste bien close.

	1900		1899		1898		1897		1896	
	Totaux	%	Totaux	%	Totaux	%	Totaux	%	Totaux	%
France-Bretagne et colonies	3,955,923,750	33,34	2,702,430,000	23,97	2,727,991,250	25,88	3,398,767,500	35,40	3,082,836,700	18,44
Continent	7,424,186,840	62,59	6,528,049,860	57,90	6,517,569,820	61,83	5,268,710,180	54,90	11,633,801,175	69,48
Afrique	93,548,750	0,79	327,965,450	2,91	203,764,000	1,90	185,915,650	1,94	114,563,700	0,70
Amérique	389,281,650	3,28	1,367,061,240	12,13	786,505,750	6,99	586,441,650	6,12	1,490,846,050	8,98
Chine et Japon	500,000	—	348,197,500	3,09	860,000,000	3,40	156,920,700	1,64	400,000,000	2,40
	11,863,434,990	100,00	11,273,696,550	100,00	10,542,830,820	100,00	9,596,755,680	100,00	16,722,067,625	100,00

	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894	1893	1892	1891
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%
Emprunts d'Etats, de provinces et de villes	40,44	22,10	19,38	22,58	22,47	30,43	16,45	34,74	36,63	37,98
Etablissements de crédit	11,85	13,37	13,39	9,20	4,62	10,85	1,90	9,53	2,74	25,32
Chemins de fer et sociétés industrielles	47,71	56,97	51,67	61,08	27,50	38,84	10,69	21,76	57,16	30,38
Conversions	—	5,56	15,56	7,14	45,41	19,88	70,96	33,97	3,47	6,32
	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00

Verschiedenes. — Divers.

Bevölkerungsbewegung in der Schweiz 1888 bis 1899. In der nachfolgenden Zusammenstellung werden die Zahlen der Bevölkerungsbewegung, d. h. der Eheschliessungen, Geburten und Sterbefälle für die zwischen den beiden letzten Volkszählungen liegenden Jahre mit einander verglichen. Die auf 1000 Einwohner berechneten Verhältnisse zeigen für diesen zwölfjährigen Zeitraum, dass die Zahl der Trauungen und Geburten eine langsame und beinahe stetige Zunahme erfahren hat, diejenige der Sterbefälle jedoch ebenso entschieden zurückgegangen ist. Es kann hier die Tatsache mitgeteilt werden, dass die Infektionskrankheiten, sowie Lungenschwindsucht und Brechdurchfall, im ersten Lebensjahr im Jahre 1899 bedeutend weniger Opfer forderten, als in den 5 vorangegangenen Jahren. Einzige die auf den Keuchhusten und das Kindbettfieber fallende Sterblichkeitsziffer steht für 1899 ein wenig über dem Durchschnitt jener fünfjährigen Periode, während die Zahl der durch Diphtheritis herbeigeführten Todesfälle die gleiche geblieben ist.

Die Bevölkerung ist nach Massgabe der Volkszählungen von 1888 und 1899 je auf die Mitte des Jahres berechnet worden.

Jahr	Bevölkerung auf Mitte des Jahres	Eheschliessungen	Geburten	Sterbefälle	Auf 1000 Einwohner
am Ende	am Ende	am Ende	am Ende	am Ende	am Ende
1888	2,912,420	20,706	81,098	58,229	14,2
1889	2,937,007	20,691	81,176	59,715	14,1
1890	2,970,012	20,396	78,548	61,805	14,0
1891	3,003,017	21,264	83,596	61,183	14,2
1892	3,036,022	21,884	83,125	57,178	14,4
1893	3,069,027	21,884	84,697	61,059	14,3
1894	3,102,032	22,188	84,142	61,885	14,3
1895	3,135,037	22,682	84,973	59,747	14,5
1896	3,168,042	23,784	88,428	56,096	15,0
1897	3,201,047	24,964	89,988	56,899	15,6
1898	3,234,052	25,115	91,793	58,914	15,5
1899	3,267,057	25,412	94,472	57,591	15,6

Untergang des Postdampfers „City of Rio-de-Janeiro“. Eingegangenen Mitteilungen zufolge muss die am 2. Februar abhin mit dem Postdampfer „City of Rio-de-Janeiro“ von Yokohama abgegangene Post aus Japan nach der Schweiz als verloren betrachtet werden.

Ueber den Umfang der mit dem untergegangenen Postdampfer beförderten Postsäcke und deren Inhalt sind bei der japanischen Postverwaltung Erkundigungen eingegeben worden.

Allfällige Anfragen sind an die schweizerische Oberpostdirektion zu richten.

Litteratur. Schriften des Verbandes deutscher Arbeitsnachweise. Heft 2. Berlin, Karl Heymanns Verlag. Preis Mk. 1.60. — Das vorliegende Heft enthält, dem deutschen Reichsanzeiger zufolge, den Geschäftsbericht des Verbandes

deutscher Arbeitsnachweise für die beiden ersten Jahre seines Bestehens, 1898 und 1899, die Ergebnisse von Umfragen über die Erhebung von Gebühren seitens gemeinnütziger Arbeitsnachweise, über die den Arbeitsnachweisen gewährten staatlichen und städtischen Beihilfen und über die Anstellungs- und Besoldungsverhältnisse der in den Arbeitsnachweis-Verwaltungen beschäftigten Beamten, sowie drei für die zweite Verbandsversammlung erstattete eingehende Berichte über die Arbeitsvermittlung für ländliche Arbeiter und die Errichtung von Arbeitsnachweisen an kleineren Orten. Nach den Ergebnissen der Umfragen über die Subventionierung der Arbeitsnachweise und die Gehälter ihrer Beamten erhalten städtische Arbeitsnachweise in Norddeutschland keine Subvention, während in Bayern, Württemberg, Baden und Hessen übereinstimmend das Prinzip verfolgt wird, die Kosten der interlokalen Vermittlung auf den Staat zu übernehmen. Die Vereinsnachweise erscheinen mit städtischen Subventionen an solchen Orten, die den Nachweis selbst nicht auf die Stadt übernehmen. Unter den Gehältern der Arbeitsnachweise-Verwalter stehen an der Spitze diejenigen in zwei an der Umfrage beteiligten ausländischen kommunalen Verwaltungen (in Wien 4200 Kr., Bern Fr. 4000). Mit Ausnahme von Frankfurt a. M. (Mk. 3200) bleiben in Deutschland sämtliche Verwalter unter Mk. 3000, meistens unter Mk. 2000. Die Verwalterinnen erhalten in München Mk. 1700, in Strassburg Mk. 1320, in Köln Mk. 1300, in allen anderen Orten weniger. Zur Errichtung von Arbeitsnachweisen an kleineren Orten sprechen sich Domvikar Groll und Dr. Wiedenfeld übereinstimmend für Versuche aus, Anstalten auch in Kreisstädten, soweit diese wirtschaftlicher Mittelpunkt des Kreises sind, bei hinreichendem Garantie für die Wahrung ihrer besonderen Interessen für die landwirtschaftlichen Berufskreise zu begründen, und empfehlen den direkten Verkehr dieser allgemeinen Arbeitsnachweisen mit dem Lande, sowie ihre Verbindung untereinander durch regelmäßigen Listenaustausch und Telefon. Ferner befürwortet Groll, dass der telephonische Verkehr mit dem nächsten Arbeitsnachweis im Gemeinde- oder Postamt jedem freistehe soll. Wiedenfeld berichtet insbesondere über die Organisation im Regierungsbezirk Liegnitz, wo zwölf städtische Arbeitsnachweise direkten Verkehr mit dem Lande pflegen. Eine weitere Organisation neben den Kreis-Nachweistellen durch Schaffung von örtlichen Filialen halten beide Referenten weder für notwendig noch für nützlich. Im Gegensatz zu ihnen legt Dr. Naumann-Hamburg in seinem Bericht über die Arbeitsvermittlung für ländliche Arbeiter gerade auf die Errichtung von Filialen bis in die kleinsten Dörfer hinein (wie im Bezirk Konstanz), oder entsprechende Heranziehung der Behörden der kleinen Gemeinden zu aktiver Mitwirkung (wie in Bayern) sehr erhebliches Gewicht.

Naufrage du paquebot-poste „City of Rio-de-Janeiro“. Il résulte de renseignements obtenus que les courriers postaux du Japon pour la Suisse embarqués le 2 février dernier, à Yokohama, sur le paquebot-poste „City of Rio-de-Janeiro“ sont totalement perdus.

Des informations ont été demandées à l'Administration des postes japonaises au sujet du nombre des dépêches postales expédiées par l'intermédiaire du paquebot naufragé et de leur contenu.

Pour renseignements ultérieurs il y a lieu de s'adresser à la Direction générale des postes suisses.

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

	Niederländische Bank.			
	9. März.	16. März.	9. März.	16. März.
Metallbestand.	129,777,058	128,148,997	Notencirkulation.	220,041,745
Wechselportef.	58,590,650	61,451,348	Conti-Correnti.	219,629,490
				4,839,760
				3,743,120

Annoncen-Pacht:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:
Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

Le Juge de Paix du Cercle de Lausanne.

A vous les personnes dont les noms suivent et dont le domicile actuel est inconnu, leurs héritiers ou ayants-droit à un titre quelconque et toutes personnes intéressées, pour vous être notifié par affiche au pilier public et par insertion dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud et dans la Feuille officielle suisse du commerce.

La Banque cantonale Vaudoise, à Lausanne, au nom de laquelle agit son directeur M. L. Decoppet, est instante aux présentes et s'expose ce qui suit:

1° Les personnes ci-après désignées ont effectué en 1868, 1879 et 1885, des dépôts à cet établissement, en compte-courant.

2° Ces personnes ou leurs ayants-droit, n'ont pas donné signe de vie depuis quelques années et les recherches pour les découvrir ont été infructueuses.

La Banque cantonale instante voulant faire courir en sa faveur la prescription de dix ans prévue par le code fédéral des obligations, vous dénonce le remboursement des valeurs dues par elle et vous somme d'encaisser ces valeurs immédiatement ou au plus tard dans le délai d'une année, dès la notification du présent exploit.

A l'expiration de dix ans dès ce délai, vos droits seront prescrits et les valeurs dues acquises à la banque instante.

Désignation des comptes	Solde au 31 décembre 1899
Wambganb, Louise et Marguerite, à Lausanne . . .	fr. 3767.50
Bernard, Louis, à Chexbres . . .	» 332.50
Gorju-Bride, à Paris . . .	» 65.60

Donné à Lausanne pour être affiché au pilier public et inséré deux fois à un mois d'intervalle, dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud et dans la Feuille officielle suisse du commerce, le dix-neuf mars mil neuf cent un.

(483)

Le Juge de Paix:
F. Secrétan.

Drahtseilbahn Rheineck-Walzenhausen.

Die Herren Aktionäre werden biemit zur

ordentlichen Generalversammlung

eingeladen auf Donnerstag, den 18. April 1901, nachmittags 2½ Uhr, im Hotel Rheinburg in Walzenhausen. (485)

Traktanden:

- 1) Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1900, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
- 2) Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
- 3) Wahl des Verwaltungsrates.
- 4) Wahl der drei Rechnungsrevisoren und zwei Suppleanten.

Der gedruckte Jahresbericht nebst Jahresrechnung, Bilanz und Revisionsbericht steht vom 10. April an bei den HH. Regierungsrat Rohner in Walzenhausen, und A. Indermaur, Buchdrucker, in Rheineck, zur Verfügung der Aktionäre.

Die Eintrittskarten zu dieser Generalversammlung können gegen schriftliche Angabe der Aktiennummern vom 10. bis 18. April an den genannten Stellen bezogen werden.

Am Tage der Generalversammlung berechnen die Eintrittskarten zur freien Hinfahrt und die Stimmkarten zur freien Rückfahrt auf der Drahtseilbahn.

Rheineck, den 21. März 1901.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident: **Tit. Rohner.** Der Sekretär: **A. Indermaur.**

Schweiz. Serum- & Impfinstitut BERN.

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur (481)

zweiten ordentlichen Generalversammlung

eingeladen auf

Mittwoch, den 3. April 1901, nachm. 2 Uhr,
in das Hotel Schweizerhof in Bern.

Verhandlungsgegenstände:

- 1) Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1900 und der Bilanz pro 31. Dezember 1900, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
- 2) Beschlussfassung über die Verteilung des Reingewinnes und Décharge-erteilung an den Aufsichtsrat.
- 3) Wahl der Rechnungsrevisoren.

Der Bericht, die Jahresrechnung und die Anträge der Kontrollstelle liegen von heute an bis zum 2. April 1901 zur Einsicht der Aktionäre auf unseren Bureaux auf.

Die Herren Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilzunehmen gedenken, belieben das Nummernverzeichnis ihrer Aktien bis zum 2. April 1901 an unsere Bureaux einzusenden, worauf ihnen die Stimmkarte zugestellt wird.

Bern, den 20. März 1901.

Der Aufsichtsrat.

Banque Hypothécaire Suisse à Soleure.

L'assemblée générale des actionnaires du 13 mars 1901 a fixé le dividende pour l'année 1900 à

4¾ % soit fr. 23.75 par coupon.

En conséquence ce dividende sera payé dès ce jour contre remise du coupon n° 11:

- par la Caisse de la Banque Hypothécaire Suisse, à Soleure;
- » » Banque Commerciale de Bâle, à Bâle;
- » » Banque Commerciale de Berne, à Berne;
- » » Banque Commerciale neuchâteloise, Neuchâtel; (431)
- » MM. Week, Aebly & Co, banquiers, à Fribourg;
- » » D'Espine, Patis & Co, banquiers, à Genève.

Soleure, le 13 mars 1901.

La Direction.

Ecole de Commerce La Chaux-de-Fonds.

Etablissement communal fondé en 1889

par l'Administration du Contrôle fédéral.

L'année scolaire 1901—1902 commencera le lundi, 29 avril.

L'enseignement comprend trois années d'études.

Sont admis comme élèves réguliers en première année les jeunes gens de 14 ans révolus qui justifient par un examen qu'ils sont à même de suivre l'enseignement.

L'examen d'entrée aura lieu **vendredi, 26 avril**, dès 8 heures du matin.

Les candidats présenteront en s'inscrivant leur dernier bulletin scolaire et l'extrait de leur acte de naissance.

Les inscriptions sont reçues dès maintenant **jusqu'au 12 avril** à la Direction qui donnera tous renseignements sur le programme et les études.

(397)

Le Directeur:

J.-P. Soupert.

Le Président:

Henri Wägell.

Société des Forces électriques de la Goule à St-Imier.

Assemblée générale ordinaire.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire sur le **lundi, 1^{er} avril 1901**, à 2 heures de l'après-midi, au **Buffet de la gare** (Salle du cercle industriel), à **St-Imier**. (482)

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1900, présentation des comptes et du bilan au 31 décembre 1900.
- 2° Rapport des commissaires-vérificateurs.
- 3° Approbation des comptes et du bilan au 31 décembre 1900 et des rapports du conseil d'administration et des commissaires-vérificateurs. Fixation du dividende.
- 4° Décharge au conseil d'administration pour sa gestion.
- 5° Revision de l'article 4 des statuts.
- 6° Développement de l'entreprise. Autorisation de contracter un nouvel emprunt.
- 7° Nomination d'un administrateur.
- 8° Nomination des commissaires-vérificateurs et d'un suppléant.
- 9° Propositions individuelles.

Aux termes de l'art. 641 C.O., le bilan, le compte de profits et pertes au 31 décembre 1900 et le rapport des commissaires-vérificateurs seront à la disposition des actionnaires au siège de la société à St-Imier dès le 23 mars 1901.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées sur présentation des actions au bureau de la société jusqu'au 31 mars 1901.

St-Imier, le 18 mars 1901.

Au nom du conseil d'administration:

Le Président: **F. Geneux.**

Kapitalist. — Seidenbranche.

Ein flottgehendes Seidenhaus (Détail) sucht behufs Ablösung des derzeitigen Associé einen Kommanditär oder stillen Teilhaber mit (451)

Fr. 50,000

gegen guten Zins. — Offerten unter Z. T. 1844 an Rudolf Mosse, Zürich.

= Zu vermieten. =

in der Nähe des Güterbahnhofes Bern grosse Kellereien mit Erdgeschoss, Aufzug, Stallungen und Schuppen, sehr gut dienend für jegliche Engros-Handlung oder Gewerbe. — Offerten unter Chiffre **C 1323 Y** an **Haasenstein & Vogler, Bern**. (446)



Junger Kaufmann,

seit 10 Jahren als

Buchhalter u. Korrespondent

in einem grösseren Fabrikations- und Exporthause der Seidenbranche in Zürich tätig, wünscht Verhältnisse halber anderweitiges Engagement (Vertrauensstelle). Beste Referenzen.

Gef. Offerten sub Chiffre **Z. O. 1939** an **Rudolf Mosse, Zürich**. (487)

Rudolf Mosse, Zürich-Bern.

Wer würde gegen Hinterlage einer Lebensversicherungspolice

Geld belehnen?

Offerten unter Chiffre **Z. G. 1957** an **Rudolf Mosse, Zürich**. (486)

Aktive Beteiligung

u. Position gesichert

eines lebensfähigen, seit einigen Jahren nachweisbar mit bestem Erfolge in vielen Ländern eingeführten, patentiert und konkurrenzlosen Special-Massenartikels, mit 50 Mille Einlagekapital gesucht. Hohe Rendite gesichert. Risiko ausgeschlossen. Tüchtige Mitarbeiter werden bevorzugt. — Offerten unter Chiffre **Z. X. 1948** an **Rudolf Mosse in Zürich**. (484)

LITHOGRAPHIE-TYPOGRAPHIE
AUTOTYP
SIEBENMANN & Co
Effektvolle Entwürfe für
FABRIK- & HANDELSMARKEN
u. Besorgung der Vervielfältigung
BERN
LORRAINE